

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 91 (1965)
Heft: 31

Rubrik: Basler Bilderbogen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

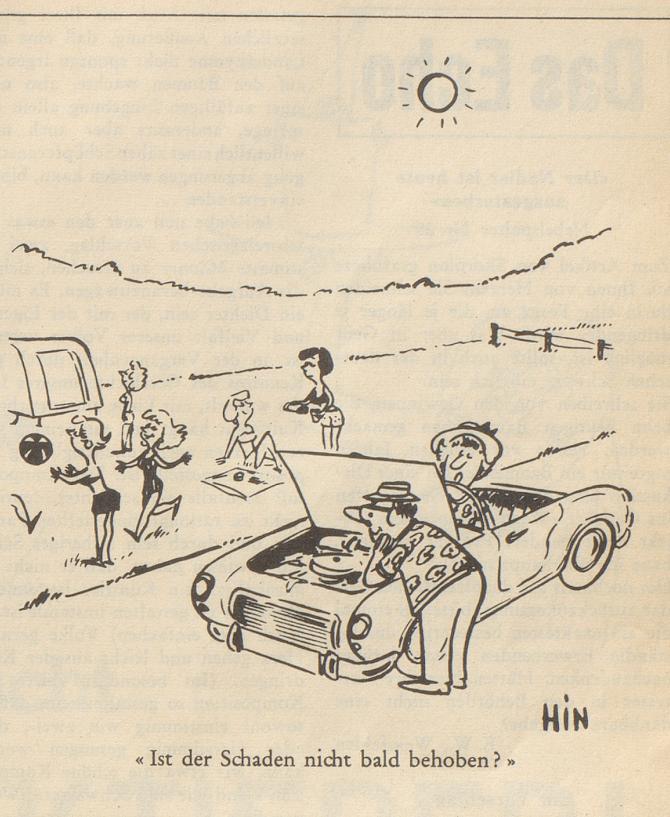


dennoch, so bemerkt er, daß sie von Tafeln «Anhalteverbot» garniert ist und daß er auch nirgends parkieren kann, vor allem nicht auf Parkplätzen, denn die sind voll, soweit sie ohne Hilfe eines Stadtplans und der Methoden der terrestrischen Navigation auszumachen sind. Trotz all' dem kann der fremde Automobilist in Basel Glück haben. Ich habe zwar unter denen, die ich fragte, noch keinen getroffen, der Glück hatte – aber es soll vorkommen. Schon nach den Gesetzen der Wahrscheinlichkeitsrechnung, nach denen ja auch einmal ein blindes Huhn ein Ei legt.

Mit einem Seufzer der Erleichterung darf ich sagen: so war es bis vor kurzem. Es ist inzwischen zwar nicht anders geworden. Doch hat sich die Situation merklich gebessert. Der fremde Automobilist, der vom Ausland her nach Basel kommt, hat es heute leichter. Der Außerkantonale noch nicht, denn der hat es seiner eigenen Leichtfertigkeit zuzuschreiben, wenn er Basel einen Besuch macht, und die Basler gehören nicht zu jenen, die Leichtfertigkeit unterstützen.

Was macht dem fremden Automobilisten neuerdings das Leben leichter? Es ist, in kernigem Deutsch gesagt, die City-Information. Die City-Information ist eine Einrichtung, die ihn über die City informiert. Sie besteht zwar schon im fünften Jahr, aber bisher fiel sie mir nicht auf, weil sie mich bisher noch nie einlud. Das hat sie jetzt getan, und ich muß sagen: es war ein reines Vergnügen für den Vielgereisten, diese City-Information am Werk zu sehen.

Schon an der Grenze spürt man ihr Wirken. Dort steht, von den Zöllnern moralisch geschützt, an drei Uebergängen je eine Jungfrau in kleidamer Uniform und drückt dem fremden Autofahrer, Motorradfahrer, Mopedfahrer, Reiter, Kutschere, Velofahrer, Fußgänger (Nicht-zutreffendes streichen!) einen gelben Zettel in die Hand, der ihn an den benachbarten Kiosk der City-Information weist. Erscheint der Fremde dort, so bekommt er zu spüren, daß nicht umsonst die Fremden ein Viertel des schweizerischen Benzins verfahren, bezahlen und damit die Nationalstraßen üppig unterstützen, samt allem, was sonst noch daran saugt. Am Kiosk händigt ihm eine ebenso kleidsam uniformierte Jungfrau mit tiefgehenden Stadtkenntnissen eine kleine Schweizerkarte aus sowie einen Bon, mit dem er an jeder Tankstelle des Landes ein Fählein mit dem jeweiligen Kantonswappen einlösen kann. Nur einmal, und nur an den Tankstellen der einen Firma, deren Name ihm aber leicht



«Ist der Schaden nicht bald behoben?»

Fremder, kommst Du nach Basel...

Von Hanns U. Christen

im Gedächtnis bleibt, da er so klingt wie der einer einst weltbekannten Schweizer Filmdiva aus Oesterreich. Oder wenn ihm die entfallen ist, so muß er nur an die Soraya denken, und dann hat's ebenfalls geschellt. Außerdem bekommt er von der Jungfrau in drei bis vier Sprachen (vorzugsweise seiner eigenen) Auskunft über die Sehenswürdigkeiten Basels, über die vielen aufgerissenen und die wenigen fahrbaren Straßen, er kann sich sein Hotelzimmer reservieren lassen, und wenn es gar nicht anders geht, informiert man ihn sogar darüber, wie er Basel am raschesten und schmerzlosesten hinter sich lassen kann. Daß ich da übrigens immer von Jungfrau rede, hat seinen Sinn, denn meine Gewährsdame, Michèle geheißen, ist am 15. September geboren, und wer da Geburtstag hat, ist eben eine.

Ich habe mir, mitsamt der übrigen Basler Presse, die Sache ansehen dürfen. Ich kann nur konstatieren: es stimmt tatsächlich. Alles ist so, wie es beschrieben wurde. Sogar der Kiosk, den ich besichtigte, steht dort an der Hiltalingerstrasse. Er steht so günstig, daß er dem fremden Gast die unangenehme Ueberraschung erspart, das Ortsschild «BASEL» und die 60-km-Geschwindigkeitstafel sehen zu müssen. Das wäre aber ohnehin unnötig, denn daß er in Basel ist, erfährt er ja am Kiosk, und mit mehr als 60 km kann in Basel sowieso niemand fahren, reiten oder laufen. Sonst ist er

im Kanton Baselland, eh' er sich's versieht.

Da wir in der Schweiz sind, wo Zahlen das Höchste auf Erden bedeuten, seien ein paar erwähnt. Man rechnet damit, daß rund 10 Millionen Fahrzeuge bei Basel im Jahr die Grenzen passieren. Die City-Information, die natürlich nur während der Touristenzzeit amtet, hat im vergangenen Jahr an ihre Benutzer rund 10 000 Hotelbetten vermittelt. Einmal hieß es, die Damen seien parteiisch und würden einem bestimmten kleinen Hotel mehr Gäste zuweisen, als es der Modus Vivendi gebiete. Das war aber ein arger Irrtum. Der betreffende Hotelier hatte nur die Klugheit begangen, in einem amerikanischen Städtlein im Lokalblatt zu inserieren, und alle Fremden, die von dort nach Basel kamen, erkundigten sich schon an der Grenze bei der City-Information nach seinem Hotel. Man sieht: die Macht der Presse.

Eine der Informations-Jungfrauen, diesmal heißt sie Margrit, verriet mir, daß manche Fremden nicht nur nach dem fragen, was sie laut Reglement sollten. Manchmal kommen auch die Wölfe und heulen den Damen etwas vor. Kürzlich fragte einer besagte Margrit, ob er sie zum Nachessen einladen dürfe? «Aber gern» sagte Margrit, «und dann bringe ich auch noch gleich meinen Mann und meine drei Kinder mit!»